

# Luk

## Chapter 15

English Interlinear

Reference: American Standard Version

1 Ἦσαν δὲ αὐτῷ ἐγγίζοντες πάντες οἱ τελῶναι καὶ οἱ ἁμαρτωλοὶ  
Were and- to-him drawing-near all the tax-collectors and- the sinners  
[G1510](#) [G1161](#) [G0846](#) [G1448](#) [G3956](#) [G3588](#) [G5057](#) [G2532](#) [G3588](#) [G0268](#)  
ἀκούειν αὐτοῦ;  
to-hear him  
[G0191](#) [G0846](#)

Now all the publicans and sinners were drawing near unto him to hear him.

2 καὶ διεγόγγυζον οἱ τε Φαρισαῖοι καὶ οἱ γραμματεῖς, λέγοντες, ὅτι  
and- were-grumbling the both- Pharisei and- the scribes saying -  
[G2532](#) [G1234](#) [G3588](#) [G5037](#) [G5330](#) [G2532](#) [G3588](#) [G1122](#) [G3004](#) [G3754](#)  
Οὗτος ἁμαρτωλοὺς προσδέχεται καὶ συνεσθίει αὐτοῖς.  
This-one sinners receives and- eats-with them  
[G3778](#) [G0268](#) [G4327](#) [G2532](#) [G4906](#) [G0846](#)

And both the Pharisees and the scribes murmured, saying, This man receiveth sinners, and eateth with them.

3 εἶπεν δὲ πρὸς αὐτοὺς τὴν παραβολὴν ταύτην, λέγων,  
He-spoke and- to them the parable this saying  
[G3004](#) [G1161](#) [G4314](#) [G0846](#) [G3588](#) [G3850](#) [G3778](#) [G3004](#)

And he spake unto them this parable, saying,

4 Τίς ἄνθρωπος ἐξ ὑμῶν, ἔχων ἑκατὸν πρόβατα, καὶ ἀπολέσας ἕξ  
What man of you having hundred sheep and- losing of  
[G5101](#) [G0444](#) [G1537](#) [G4771](#) [G2192](#) [G1540](#) [G4263](#) [G2532](#) [G0622](#) [G1537](#)  
αὐτῶν ἓν, οὐ καταλείπει τὰ ἐνενήκοντα ἐννέα ἐν τῇ ἐρήμῳ, καὶ  
them one not leaves the ninety nine in the wilderness and-  
[G0846](#) [G1520](#) [G3756](#) [G2641](#) [G3588](#) [G1768](#) [G1767](#) [G1722](#) [G3588](#) [G2048](#) [G2532](#)  
πορεύεται ἐπὶ τὸ ἀπολωλὸς, ἕως εὔρη αὐτό?  
goes after the lost until he-finds it  
[G4198](#) [G1909](#) [G3588](#) [G0622](#) [G2193](#) [G2147](#) [G0846](#)

What man of you, having a hundred sheep, and having lost one of them, doth not leave the ninety and nine in the wilderness, and go after that which is lost, until he find it?

5 καὶ εὕρων, ἐπιτίθησιν ἐπὶ τοὺς ὤμους αὐτοῦ, χαίρων.  
and- finding he-lays on the shoulders of-him rejoicing  
[G2532](#) [G2147](#) [G2007](#) [G1909](#) [G3588](#) [G5606](#) [G0846](#) [G5463](#)

And when he hath found it, he layeth it on his shoulders, rejoicing.

6 καὶ ἔλθων εἰς τὸν οἶκον, συνακαλεῖ τοὺς φίλους καὶ τοὺς γείτονας,  
and-coming into the house he-calls-together the friends and- the neighbors,  
[G2532](#) [G2064](#) [G1519](#) [G3588](#) [G3624](#) [G4779](#) [G3588](#) [G5384](#) [G2532](#) [G3588](#) [G1069](#)

λέγων αὐτοῖς, Συγχάρητέ μοι, ὅτι εὔρον τὸ πρόβατόν μου, τὸ  
saying to-them Rejoice-with me because I-found the sheep of-me the  
[G3004](#) [G0846](#) [G4796](#) [G1473](#) [G3754](#) [G2147](#) [G3588](#) [G4263](#) [G1473](#) [G3588](#)

ἀπολωλός!

lost

[G0622](#)

And when he cometh home, he calleth together his friends and his neighbors, saying unto them, Rejoice with me, for I have found my sheep which was lost.

7 λέγω ὑμῖν ὅτι οὕτως χαρὰ ἐν τῷ οὐρανῷ ἔσται ἐπὶ ἐνὶ ἁμαρτωλῷ  
I-say to-you that thus joy in the heaven will-be over one sinner  
[G3004](#) [G4771](#) [G3754](#) [G3779](#) [G5479](#) [G1722](#) [G3588](#) [G3772](#) [G1510](#) [G1909](#) [G1520](#) [G0268](#)

μετανοοῦντι, ἢ ἐπὶ ἐνενήκοντα ἐννέα δικαίους, οἵτινες οὐ χρειάν ἔχουσιν  
repenting than over ninety nine righteous who no need have  
[G3340](#) [G2228](#) [G1909](#) [G1768](#) [G1767](#) [G1342](#) [G3748](#) [G3756](#) [G5532](#) [G2192](#)

μετανοίας,

of-repentance

[G3341](#)

I say unto you, that even so there shall be joy in heaven over one sinner that repenteth, more than over ninety and nine righteous persons, who need no repentance.

8 Ἡ τίς γυνή, δραχμάς ἔχουσα δέκα, ἐὰν ἀπολέσῃ δραχμὴν μίαν, οὐχὶ  
Or what woman drachmas having ten if she-loses drachma one not  
[G2228](#) [G5101](#) [G1135](#) [G1406](#) [G2192](#) [G1176](#) [G1437](#) [G0622](#) [G1406](#) [G1520](#) [G3780](#)

ἅπτει λύχον, καὶ σαροῖ τὴν οἰκίαν, καὶ ζητεῖ ἐπιμελῶς ἕως οὗ  
lights lamp and- sweeps the house and- seeks carefully until which  
[G0681](#) [G3088](#) [G2532](#) [G4563](#) [G3588](#) [G3614](#) [G2532](#) [G2212](#) [G1960](#) [G2193](#) [G3739](#)

εὔρη?

she-finds

[G2147](#)

Or what woman having ten pieces of silver; if she lose one piece, doth not light a lamp, and sweep the house, and seek diligently until she find it?

9 καὶ εὑροῦσα, συνακαλεῖ τὰς φίλας καὶ γείτονας, λέγουσα, Συγχάρητέ  
and- finding she-calls-together the friends and- neighbors saying Rejoice-with  
[G2532](#) [G2147](#) [G4779](#) [G3588](#) [G5384](#) [G2532](#) [G1069](#) [G3004](#) [G4796](#)

μοι, ὅτι εὔρον τὴν δραχμὴν ἣν ἀπώλεσα.  
me because I-found the drachma which I-lost  
[G1473](#) [G3754](#) [G2147](#) [G3588](#) [G1406](#) [G3739](#) [G0622](#)

And when she hath found it, she calleth together her friends and neighbors, saying, Rejoice with me, for I have found the piece which I had lost.

10 οὕτως, λέγω ὑμῖν, γίνεται χαρὰ ἐνώπιον τῶν ἀγγέλων τοῦ Θεοῦ ἐπὶ  
Thus I-say to-you becomes joy before the angels of-the God over  
[G3779](#) [G3004](#) [G4771](#) [G1096](#) [G5479](#) [G1799](#) [G3588](#) [G0032](#) [G3588](#) [G2316](#) [G1909](#)

ἐνὶ ἁμαρτωλῷ μετανοοῦντι.  
one sinner repenting  
[G1520](#) [G0268](#) [G3340](#)

Even so, I say unto you, there is joy in the presence of the angels of God over one sinner that repenteth.

11 Εἶπεν δέ, ἄνθρωπος τις εἶχεν δύο υἱούς.  
He-said and- Man a-certain had two sons  
[G3004](#) [G1161](#) [G0444](#) [G5100](#) [G2192](#) [G1417](#) [G5207](#)

And he said, A certain man had two sons:

12 καὶ εἶπεν ὁ νεώτερος αὐτῶν τῷ πατρί, Πάτερ, δός μοι τὸ  
and- said the younger of-them to-the father Father give to-me the  
[G2532](#) [G3004](#) [G3588](#) [G3501](#) [G0846](#) [G3588](#) [G3962](#) [G3962](#) [G1325](#) [G1473](#) [G3588](#)  
ἐπιβάλλον μέρος τῆς οὐσίας. ὁ δὲ διεῖλεν αὐτοῖς τὸν βίον.  
falling portion of-the property the and- he-divided to-them the livelihood  
[G1911](#) [G3313](#) [G3588](#) [G3776](#) [G3588](#) [G1161](#) [G1244](#) [G0846](#) [G3588](#) [G0979](#)

and the younger of them said to his father, Father, give me the portion of thy substance that falleth to me. And he divided unto them his living.

13 καὶ μετ' οὐ πολλὰς ἡμέρας, συναγαγὼν πάντα, ὁ νεώτερος υἱὸς  
and- after not many days gathering all the younger son  
[G2532](#) [G3326](#) [G3756](#) [G4183](#) [G2250](#) [G4863](#) [G3956](#) [G3588](#) [G3501](#) [G5207](#)  
ἀπεδήμησεν εἰς χώραν μακράν, καὶ ἐκεῖ διεσκόρπισεν τὴν οὐσίαν αὐτοῦ,  
journeyed-away into country far and- there scattered the property of-him  
[G0589](#) [G1519](#) [G5561](#) [G3117](#) [G2532](#) [G1563](#) [G1287](#) [G3588](#) [G3776](#) [G0846](#)  
ζῶν ἀσώτως.  
living recklessly  
[G2198](#) [G0811](#)

And not many days after, the younger son gathered all together and took his journey into a far country; and there he wasted his substance with riotous living.

14 δαπανήσαντος δὲ αὐτοῦ πάντα, ἐγένετο λιμὸς ἰσχυρὰ κατὰ τὴν  
spending and- of-him all happened famine severe throughout the  
[G1159](#) [G1161](#) [G0846](#) [G3956](#) [G1096](#) [G3042](#) [G2478](#) [G2596](#) [G3588](#)  
χώραν ἐκείνην, καὶ αὐτὸς ἤρξατο ὑστερεῖσθαι.  
country that and- he began to-be-in-need  
[G5561](#) [G1565](#) [G2532](#) [G0846](#) [G0756](#) [G5302](#)

And when he had spent all, there arose a mighty famine in that country; and he began to be in want.

15 καὶ πορευθεὶς, ἐκολλήθη ἐνὶ τῶν πολιτῶν τῆς χώρας ἐκείνης,  
and- going he-attached-himself to-one of-the citizens of-the country that  
[G2532](#) [G4198](#) [G2853](#) [G1520](#) [G3588](#) [G4177](#) [G3588](#) [G5561](#) [G1565](#)  
καὶ ἔπεμψεν αὐτὸν εἰς τοὺς ἀγροὺς αὐτοῦ βόσκειν χοίρους.  
and- he-sent him into the fields of-him to-feed pigs  
[G2532](#) [G3992](#) [G0846](#) [G1519](#) [G3588](#) [G0068](#) [G0846](#) [G1006](#) [G5519](#)

And he went and joined himself to one of the citizens of that country; and he sent him into his fields to feed swine.

16 καὶ ἐπεθύμει γεμίσει τὴν κοιλίαν αὐτοῦ ἐκ τῶν κερατίων ὧν  
and- he-was-longing to-fill the belly of-him from the pods which  
[G2532](#) [G1937](#) [G1072](#) [G3588](#) [G2836](#) [G0846](#) [G1537](#) [G3588](#) [G2769](#) [G3739](#)  
ἤσθιον οἱ χοῖροι; καὶ οὐδεὶς ἐδίδου αὐτῷ.  
were-eating the pigs and- no-one was-giving to-him  
[G2068](#) [G3588](#) [G5519](#) [G2532](#) [G3762](#) [G1325](#) [G0846](#)

And he would fain have filled his belly with the husks that the swine did eat: and no man gave unto him.

- 17 εἰς ἑαυτὸν δὲ ἔλθων, ἔφη, Πόσοι μίσθιοι τοῦ πατρὸς μου  
To himself and- coming he-said How-many hired-workers of-the father of-me  
[G1519](#) [G1438](#) [G1161](#) [G2064](#) [G5346](#) [G4214](#) [G3407](#) [G3588](#) [G3962](#) [G1473](#)
- περισσεύονται ἄρτων, ἐγὼ δὲ λιμῶ ὧδε ἀπόλλυμαι?  
abound of-bread I but- with-famine here am-perishing  
[G4052](#) [G0740](#) [G1473](#) [G1161](#) [G3042](#) [G5602](#) [G0622](#)

But when he came to himself he said, How many hired servants of my father's have bread enough and to spare, and I perish here with hunger!

- 18 ἀναστὰς, πορεύσομαι πρὸς τὸν πατέρα μου, καὶ ἐρῶ αὐτῷ, Πάτερ,  
Rising I-will-go to the father of-me and- I-will-say to-him Father  
[G0450](#) [G4198](#) [G4314](#) [G3588](#) [G3962](#) [G1473](#) [G2532](#) [G2046](#) [G0846](#) [G3962](#)
- ἥμαρτον εἰς τὸν οὐρανὸν καὶ ἐνώπιόν σου;  
I-sinned against the heaven and- before you  
[G0264](#) [G1519](#) [G3588](#) [G3772](#) [G2532](#) [G1799](#) [G4771](#)

I will arise and go to my father, and will say unto him, Father, I have sinned against heaven, and in thy sight:

- 19 οὐκέτι εἰμὶ ἄξιος κληθῆναι υἱὸς σου. ποιήσόν με ὡς ἓνα τῶν  
No-longer I-am worthy to-be-called son of-you Make me as one of-the  
[G3765](#) [G1510](#) [G0514](#) [G2564](#) [G5207](#) [G4771](#) [G4160](#) [G1473](#) [G5613](#) [G1520](#) [G3588](#)
- μισθίων σου.  
hired-workers of-you  
[G3407](#) [G4771](#)

I am no more worthy to be called thy son: make me as one of thy hired servants.

- 20 καὶ ἀναστὰς, ἦλθεν πρὸς τὸν πατέρα ἑαυτοῦ. ἔτι δὲ αὐτοῦ μακρὰν  
and- rising he-came to the father of-himself Still and- him far  
[G2532](#) [G0450](#) [G2064](#) [G4314](#) [G3588](#) [G3962](#) [G1438](#) [G2089](#) [G1161](#) [G0846](#) [G3112](#)
- ἀπέχοντος, εἶδεν αὐτὸν ὁ πατήρ αὐτοῦ, καὶ ἐσπλαγχνίσθη, καὶ  
being-away saw him the father of-him and- was-moved-with-compassion and-  
[G0568](#) [G3708](#) [G0846](#) [G3588](#) [G3962](#) [G0846](#) [G2532](#) [G4697](#) [G2532](#)
- δραμῶν, ἐπέπεσεν ἐπὶ τὸν τράχηλον αὐτοῦ, καὶ κατεφίλησεν αὐτόν.  
running he-fell-upon on the neck of-him and- kissed him  
[G5143](#) [G1968](#) [G1909](#) [G3588](#) [G5137](#) [G0846](#) [G2532](#) [G2705](#) [G0846](#)

And he arose, and came to his father. But while he was yet afar off, his father saw him, and was moved with compassion, and ran, and fell on his neck, and kissed him.

- 21 εἶπεν δὲ ὁ υἱὸς αὐτῷ, Πάτερ, ἥμαρτον εἰς τὸν οὐρανὸν καὶ  
Said and- the son to-him Father I-sinned against the heaven and-  
[G3004](#) [G1161](#) [G3588](#) [G5207](#) [G0846](#) [G3962](#) [G0264](#) [G1519](#) [G3588](#) [G3772](#) [G2532](#)
- ἐνώπιόν σου; οὐκέτι εἰμὶ ἄξιος κληθῆναι υἱὸς σου. (ποιήσόν με ὡς  
before you No-longer I-am worthy to-be-called son of-you Make me as  
[G1799](#) [G4771](#) [G3765](#) [G1510](#) [G0514](#) [G2564](#) [G5207](#) [G4771](#) [G4160](#) [G1473](#) [G5613](#)
- ἓνα τῶν μισθίων σου).  
one of-the hired-workers of-you  
[G1520](#) [G3588](#) [G3407](#) [G4771](#)

And the son said unto him, Father, I have sinned against heaven, and in thy sight: I am no more worthy to be called thy son.

22 εἶπεν δὲ ὁ πατήρ πρὸς τοὺς δούλους αὐτοῦ, Ταχὺ ἐξενέγκατε στολὴν  
Said and- the father to the slaves of-him Quickly bring-out robe  
[G3004](#) [G1161](#) [G3588](#) [G3962](#) [G4314](#) [G3588](#) [G1401](#) [G0846](#) [G5035](#) [G1627](#) [G4749](#)

τὴν πρώτην, καὶ ἐνδύσατε αὐτόν, καὶ δότε δακτύλιον εἰς τὴν χεῖρα  
the first and- clothe him and- give ring for the hand  
[G3588](#) [G4413](#) [G2532](#) [G1746](#) [G0846](#) [G2532](#) [G1325](#) [G1146](#) [G1519](#) [G3588](#) [G5495](#)

αὐτοῦ, καὶ ὑποδήματα εἰς τοὺς πόδας;  
of-him and- sandals for the feet  
[G0846](#) [G2532](#) [G5266](#) [G1519](#) [G3588](#) [G4228](#)

| But the father said to his servants, Bring forth quickly the best robe, and put it on him; and put a ring on his hand, and shoes on his feet:

23 καὶ φέρετε τὸν μόσχον τὸν σιτευτόν, θύσατε, καὶ φαγόντες, εὐφρανθῶμεν.  
and- bring the calf the fattened slaughter and- eating let-us-celebrate  
[G2532](#) [G5342](#) [G3588](#) [G3448](#) [G3588](#) [G4618](#) [G2380](#) [G2532](#) [G5315](#) [G2165](#)

| and bring the fatted calf, and kill it, and let us eat, and make merry:

24 ὅτι οὗτος ὁ υἱὸς μου νεκρὸς ἦν, καὶ ἀνέζησεν; ἦν ἀπολωλώς,  
Because this the son of-me dead was and- came-alive was lost  
[G3754](#) [G3778](#) [G3588](#) [G5207](#) [G1473](#) [G3498](#) [G1510](#) [G2532](#) [G0326](#) [G1510](#) [G0622](#)

καὶ εὐρέθη. καὶ ἤρξαντο εὐφραίνεσθαι.  
and- was-found and- they-began to-celebrate  
[G2532](#) [G2147](#) [G2532](#) [G0756](#) [G2165](#)

| for this my son was dead, and is alive again; he was lost, and is found. And they began to be merry.

25 ἦν δὲ ὁ υἱὸς αὐτοῦ, ὁ πρεσβύτερος, ἐν ἀγρῷ; καὶ ὡς  
Was and- the son of-him the older in field and- as  
[G1510](#) [G1161](#) [G3588](#) [G5207](#) [G0846](#) [G3588](#) [G4245](#) [G1722](#) [G0068](#) [G2532](#) [G5613](#)

ἐρχόμενος, ἤγγισεν τῇ οἰκίᾳ, ἤκουσεν συμφωνίας καὶ χορῶν.  
coming he-drew-near to-the house he-heard music and- dancing  
[G2064](#) [G1448](#) [G3588](#) [G3614](#) [G0191](#) [G4858](#) [G2532](#) [G5525](#)

| Now his elder son was in the field: and as he came and drew nigh to the house, he heard music and dancing.

26 καὶ προσκαλεσάμενος ἓνα τῶν παιδῶν, ἐπυνθάνετο τί ἂν εἴη  
and- summoning one of-the servants he-inquired what might be  
[G2532](#) [G4341](#) [G1520](#) [G3588](#) [G3816](#) [G4441](#) [G5101](#) [G0302](#) [G1510](#)

ταῦτα.  
these-things  
[G3778](#)

| And he called to him one of the servants, and inquired what these things might be.

27 ὁ δὲ εἶπεν αὐτῷ ὅτι, Ὁ ἀδελφός σου ἦκει, καὶ ἔθυσεν  
the and- said to-him - The brother of-you has-come and- slaughtered  
[G3588](#) [G1161](#) [G3004](#) [G0846](#) [G3754](#) [G3588](#) [G0080](#) [G4771](#) [G2240](#) [G2532](#) [G2380](#)

ὁ πατήρ σου τὸν μόσχον τὸν σιτευτόν, ὅτι ὑγιαίνοντα αὐτόν  
the father of-you the calf the fattened because healthy him  
[G3588](#) [G3962](#) [G4771](#) [G3588](#) [G3448](#) [G3588](#) [G4618](#) [G3754](#) [G5198](#) [G0846](#)

ἀπέλαβεν.  
he-received-back  
[G0618](#)

And he said unto him, Thy brother is come; and thy father hath killed the fatted calf, because he hath received him safe and sound.

28 ὠργίσθη δὲ, καὶ οὐκ ἤθελεν εἰσελθεῖν. ὁ δὲ πατὴρ αὐτοῦ,  
Was-angry and- and- not he-was-wanting to-enter the and- father of-him  
[G3710](#) [G1161](#) [G2532](#) [G3756](#) [G2309](#) [G1525](#) [G3588](#) [G1161](#) [G3962](#) [G0846](#)  
ἐξελθὼν, παρεκάλει αὐτόν.  
coming-out was-urging him  
[G1831](#) [G3870](#) [G0846](#)

But he was angry, and would not go in: and his father came out, and entreated him.

29 ὁ δὲ ἀποκριθεὶς, εἶπεν τῷ πατρὶ «αὐτοῦ», Ἴδού, τοσαῦτα ἔτη  
the but- answering said to-the father of-him Behold so-many years  
[G3588](#) [G1161](#) [G0611](#) [G3004](#) [G3588](#) [G3962](#) [G0846](#) [G3708](#) [G5118](#) [G2094](#)  
δουλεύω σοι, καὶ οὐδέποτε ἐντολήν σου παρῆλθον, καὶ ἐμοὶ οὐδέποτε  
I-serve you and- never command of-you I-transgressed and- to-me never  
[G1398](#) [G4771](#) [G2532](#) [G3763](#) [G1785](#) [G4771](#) [G3928](#) [G2532](#) [G1473](#) [G3763](#)  
ἔδωκας ἔριφον, ἵνα μετὰ τῶν φίλων μου εὐφρανθῶ.  
you-gave young-goat so-that with the friends of-me I-might-celebrate  
[G1325](#) [G2056](#) [G2443](#) [G3326](#) [G3588](#) [G5384](#) [G1473](#) [G2165](#)

But he answered and said to his father, Lo, these many years do I serve thee, and I never transgressed a commandment of thine; and yet thou never gavest me a kid, that I might make merry with my friends:

30 ὅτε δὲ ὁ υἱὸς σου οὗτος, ὁ καταφαγὼν σου τὸν βίον  
When but- the son of-you this the devouring of-you the livelihood  
[G3753](#) [G1161](#) [G3588](#) [G5207](#) [G4771](#) [G3778](#) [G3588](#) [G2719](#) [G4771](#) [G3588](#) [G0979](#)  
μετὰ πορνῶν, ἦλθεν, ἔθυσας αὐτῷ τὸν σιτευτὸν μόσχον!  
with prostitutes came you-slaughtered for-him the fattened calf  
[G3326](#) [G4204](#) [G2064](#) [G2380](#) [G0846](#) [G3588](#) [G4618](#) [G3448](#)

but when this thy son came, who hath devoured thy living with harlots, thou killedst for him the fatted calf.

31 ὁ δὲ εἶπεν αὐτῷ, Τέκνον, σὺ πάντοτε μετ' ἐμοῦ εἶ, καὶ πάντα  
the but- said to-him Child you always with me are and- all  
[G3588](#) [G1161](#) [G3004](#) [G0846](#) [G5043](#) [G4771](#) [G3842](#) [G3326](#) [G1473](#) [G1510](#) [G2532](#) [G3956](#)  
τὰ ἐμὰ, σὰ ἐστίν.  
the mine yours is  
[G3588](#) [G1699](#) [G4674](#) [G1510](#)

And he said unto him, Son, thou art ever with me, and all that is mine is thine.

32 εὐφρανθῆναι δὲ καὶ χαρῆναι ἔδει, ὅτι ὁ ἀδελφός σου  
To-celebrate but- and- to-rejoice was-necessary because the brother of-you  
[G2165](#) [G1161](#) [G2532](#) [G5463](#) [G1163](#) [G3754](#) [G3588](#) [G0080](#) [G4771](#)  
οὗτος, νεκρὸς ἦν, καὶ ἔζησεν; καὶ ἀπολωλώς, καὶ εὐρέθη.  
this dead was and- lived and- lost and- was-found  
[G3778](#) [G3498](#) [G1510](#) [G2532](#) [G2198](#) [G2532](#) [G0622](#) [G2532](#) [G2147](#)

But it was meet to make merry and be glad: for this thy brother was dead, and is alive again; and was lost, and is found.